



### Giải pháp lái tàu với MODEL 1835 và FCV-295

Thiết kế hấp dẫn về hình thức của dòng radar 1835/1935/1945 là tương đồng với máy đo sâu kỹ thuật số FCV-295 với màn hình LCD liền khối 10,4". Khi được lắp cạnh nhau, chúng sẽ tăng khả năng quan sát của bạn khi lái tàu.



Máy đo sâu màn hình LCD màu  
Model **FCV-295**

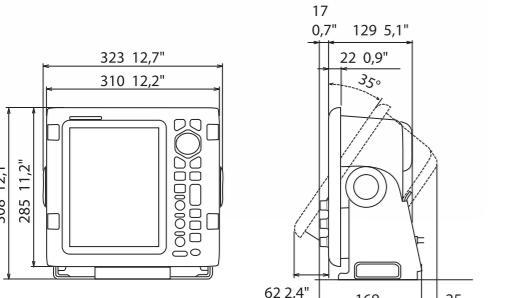


Radar màn hình LCD đa màu 10,4"  
Model **1835/1935/1945**

#### Bộ hiển thị

RDP-152

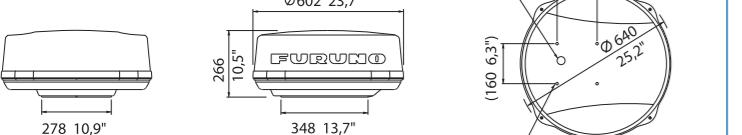
5,4 kg 11,9 lb



#### Bộ ăng-ten

RSB-0071

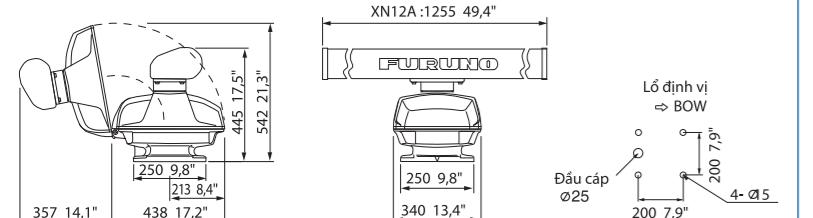
8 kg 17,6 lb



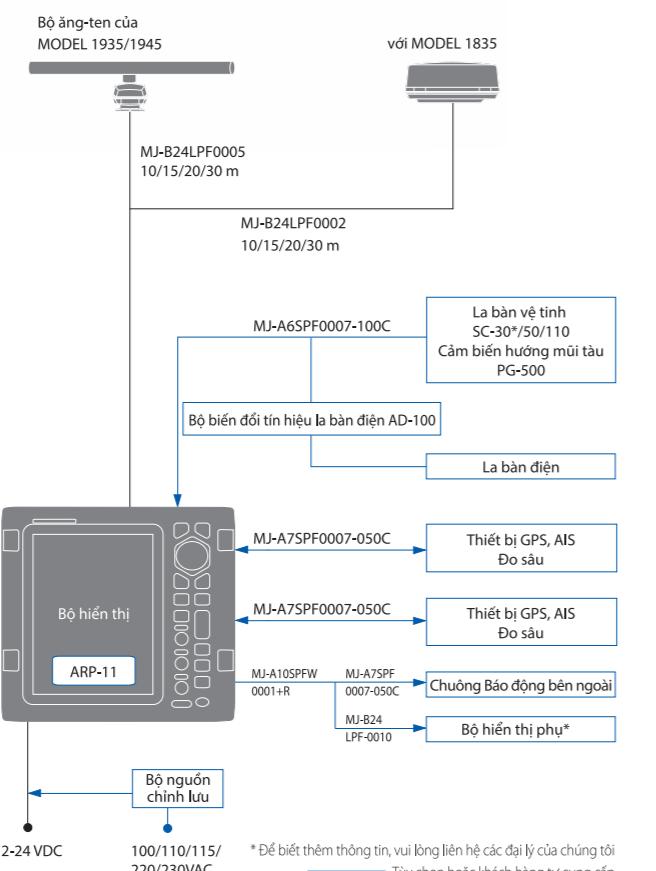
#### Bộ ăng-ten

XN10A : 22 kg 48,5 lb

XN12A : 25 kg 55,1 lb



#### SƠ ĐỒ KẾT NỐI



## RADAR màn hình LCD đa màu 10,4"

**Model 1835/1935/1945**

### THÔNG SỐ KỸ THUẬT CỦA MODEL 1835/1935/1945

#### KHỐI PHÁT XẠ ĂNG-TEN

##### Loại

MODEL 1835

MODEL 1935/1945

MODEL 1945

Dây mạch in  
Dây khe dẫn sóng

##### Chiều dài và tốc độ quay

MODEL 1835

MODEL 1935

MODEL 1945

Ăng-ten vòm 60 cm (RSB-0071) 24 vòng/ phút  
Cánh hở 100 cm (XN10A) 24 hoặc 48 vòng/ phút  
Cánh hở 120 cm (XN12A) 24 hoặc 48 vòng/ phút

#### Khả năng chịu gió (với MODEL 1935/1945)

24 vòng/phút:

48 vòng/phút:

100 hải lý/ giờ (gió tương đối)  
70 hải lý/ giờ (gió tương đối)

#### Búp sóng

ANT9210:

XN10A:

XN12A:

Ngang 4,0°, Dốc 20°  
Ngang 2,4°, Dốc 22°  
Ngang 1,9°, Dốc 22°

#### KHÓI THÁT CAO TẦN

##### Tần số

MODEL 1835/1935

MODEL 1945

9410 ± 30 MHz (X-band)

##### Công suất phát

MODEL 1835/1935

MODEL 1945

4 kW  
6 kW

#### BỘ HIỂN THỊ

##### Kích thước màn hình

10,4" màu LCD

##### Số điểm ảnh

640 (H) x 480 (V), VGA

##### Đường kính hiển thị hiệu dụng

158 mm

##### Số màu tín hiệu dội

32 mức

##### Các chế độ hiển thị

Head-up (Hướng mũi tàu phía trên),  
Course-up\* (Hướng di chuyển phía trên),  
North-up\* (Hướng Bắc phía trên),  
True view\* (Chế độ nhìn thật),  
True motion\*\* (Chế độ di chuyển thật).

\* Cần có dữ liệu hướng mũi tàu

\*\* Cần có dữ liệu hướng mũi tàu và vị trí tàu

nm, sm, km

nm, sm, km

Đơn vị đo cự ly

#### Thang đo và khoảng cách giữa các vòng cự ly (nm)

Thang đo:

1/16; 1/8; 1/4; 1/2; 3/4; 1; 1,5; 1,6; 2; 3;

3,2; 4; 6; 8; 12; 16; 24; 32; 36; 48\*; 64\*\*

Khoảng cách giữa các vòng: 1/32; 1/16; 1/8; 1/4; 1/2; 0,8; 1; 2; 3; 4;

6; 8; 12\*; 16\*\*

\* Với MODEL 1935/1945

\*\* Với MODEL 1945

25 m

25 m

#### Thang đo tối thiểu

##### Độ phân giải thang đo

##### Vết tín hiệu dội

Vết tương đối hoặc vết thực

15, 30 giây, 1, 3, 6, 15, 30 phút, hoặc vết liên tục

Hẹp, bình thường

FURUNO ELECTRIC CO., LTD. FURUNO FRANCE S.A.S. FURUNO NORGE A/S

Nishinomiya, Hyogo, Japan  
Bordeaux, France  
Phone: +81 (0)788 66 2111  
Fax: +81 (0)788 66 4622

FURUNO U.S.A., INC.

Camden, Washington U.S.A.  
Phone: +1 361-25-9988  
Fax: +1 360-334-9400

FURUNO (UK) LIMITED

Havant, Hampshire, U.K.  
Phone: +44 23 9244 1000  
Fax: +44 23 9248 4316

FURUNO ESPAÑA S.A.

Madrid, Spain  
Phone: +34 91-25-9988  
Fax: +34 91-725-9947

FURUNO DANMARK AS

Hvidovre, Denmark  
Phone: +45 36 77 45 00  
Fax: +45 36 77 45 01

FURUNO FINLAND OY

Espoo, Finland  
Phone: +358 9 4355 670  
Fax: +358 9 4355 6710

No. R-106bun Bản quyền của FURUNO ELECTRIC CO., LTD.  
Bản quyền thuộc về FURUNO ELECTRIC CO., LTD.

Bản tiếng Việt do Cty TNHH Điện Tử Viễn Thông Hải Đăng thực hiện năm 2013.

HAIDANG

FURUNO World Wide Warranty 2 years

Điều hướng tự động (Đèn nhấp)

AIS

Theo dõi mục tiêu

Màn hình LCD hiển thị

Khả năng nhìn được dưới ánh sáng mặt trời

#### Theo dõi mục tiêu (cần thêm bo mạch ARP-11)

Kiểu định vị mục tiêu: Tự động, Bằng tay

Số mục tiêu: Tối đa 10 mục tiêu

Các chức năng AIS (cần dữ liệu từ AIS)

Các ký hiệu: Mục tiêu ngủ, Kích hoạt, Nguy hiểm, Được chọn, Bị mất

Số mục tiêu: Tối đa 100 mục tiêu

#### GIAO TIẾP

Ngõ vào

Theo chuẩn AD-10 hoặc IEC61162 NMEA0183 Ver1.5/2.0/3.0

Ngõ ra

Theo chuẩn IEC61162 NMEA0183 Ver1.5/2.0/3.0

#### ĐIỀU KIỆN MÔI TRƯỜNG

##### Nhiệt độ

Bộ phận ăng-ten: -25°C đến +55°C (-13°F đến +131°F)

Bộ hiển thị: -15°C đến +55°C (5°F đến +131°F)

#### Chống nước

Bộ phận ăng-ten: IEC60529 IP26

Bộ hiển thị: IEC60529 IP55

#### NGUỒN ĐIỆN CUNG CẤP

MODEL 1835 12-24 VDC: 4,1-2,0 A

MODEL 1935 12-24 VDC: 6,8-3,3 A với 24 vòng/ phút

8,2-3,8 A với 48 vòng/ phút

MODEL 1945 12-24 VDC: 7,3-3,5 A với 24 vòng/ phút

8,8-4,1 A với 48 vòng/ phút

## RADAR màn hình LCD đa màu 10,4"

**Model 1835/1935/1945**



[www.furuno.com](http://www.furuno.com)

# Mang một đẳng cấp mới về chất lượng, tính năng và độ tin cậy đến cho Radar hàng hải.

Dòng sản phẩm radar mới của Furuno, 1835/1935/1945, là loại radar màn hình màu LCD độ tương phản cao, được thiết kế cho nhiều loại tàu như du thuyền, tàu cá, tàu lai dắt...

Các radar mới này hiển thị mục tiêu rất rõ nhòe vào chế độ tự động điều chỉnh độ lợi, khử nhiễu biển và khử nhiễu mưa để cho hình ảnh radar sạch nhiều. Đặc biệt, chúng có khả năng phát hiện các mục tiêu nhỏ ở cả 2 thang đo gần và xa. Nó cũng có các chế độ hiển thị mới giúp lái tàu an toàn (như: - Chế độ Nhìn thật; - Chế độ Toàn màn hình). Radar 1835/1935/1945 cho phép bạn quan sát các mục tiêu ở rất xa trước khi nhìn thấy bằng mắt thường và cũng cho phép quan sát trong đêm tối, sương mù hoặc khi vật bị phủ trong bất kỳ điều kiện thời tiết nào.

Dòng radar này có thể kết nối đến các thiết bị hàng hải khác, các máy vẽ hải đồ và đo sâu nhờ vào giao tiếp NMEA 0183, điều này giúp người chủ có thể mở rộng hệ thống trên tàu của họ tùy theo nhu cầu.

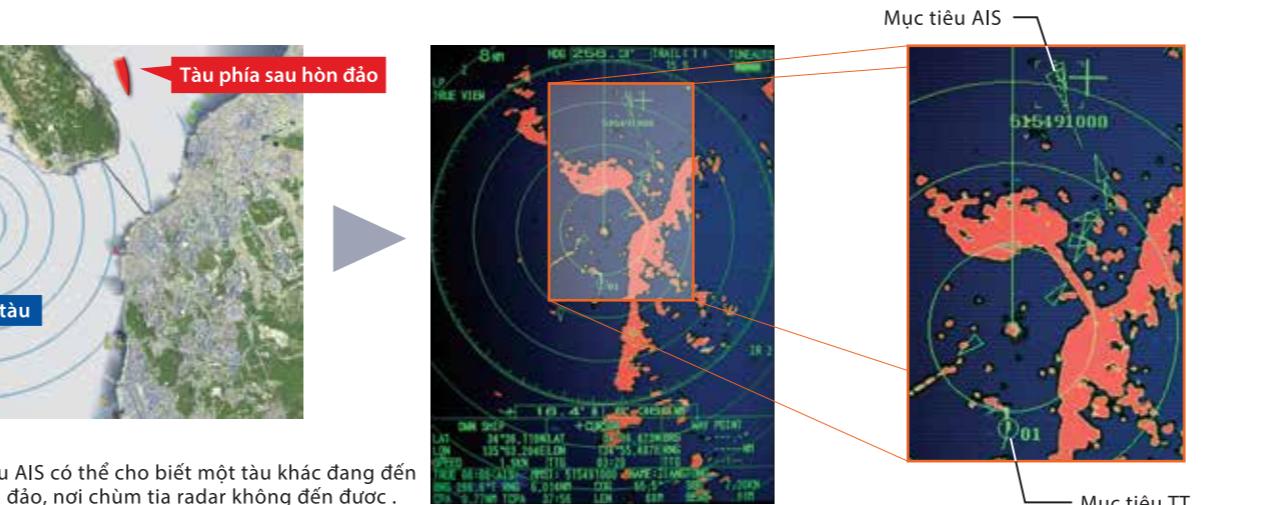


- Bộ hiển thị LCD màu, 10,4" (350 cd) dạng đứng, dễ lắp đặt
- Màn hình LCD liền khối cho phép nhìn rõ trong mọi điều kiện thời tiết
- Theo dõi mục tiêu/AIS ổn định nhờ chức năng hiển thị phóng to
- Chế độ toàn màn hình giúp người sử dụng quan sát xung quanh tàu một phạm vi rộng hơn
- Chức năng điều chỉnh tự động độ lợi/điều hướng/khử nhiễu
- Tín hiệu dội thể hiện bằng màu vàng, xanh lá, cam hoặc nhiều màu

## Màn hình AIS/ Theo dõi mục tiêu (TT)\*

Có thể hiển thị đến 100 mục tiêu AIS và 10 mục tiêu theo dõi (TT) trên màn hình radar, giúp người điều khiển theo dõi được sự di chuyển của các tàu. Do AIS hoạt động nhờ vào bộ thu phát VHF, có thể biết được nhiều thông tin hành hải như tên tàu, tốc độ, độ xoay tròn (ROT), móm nước, đích đến của các mục tiêu được chọn theo thời gian thực. Khác với chức năng theo dõi mục tiêu (TT), mục tiêu AIS có thể thấy được cả khi nó khuất sau tàu lớn khác hay các hòn đảo.

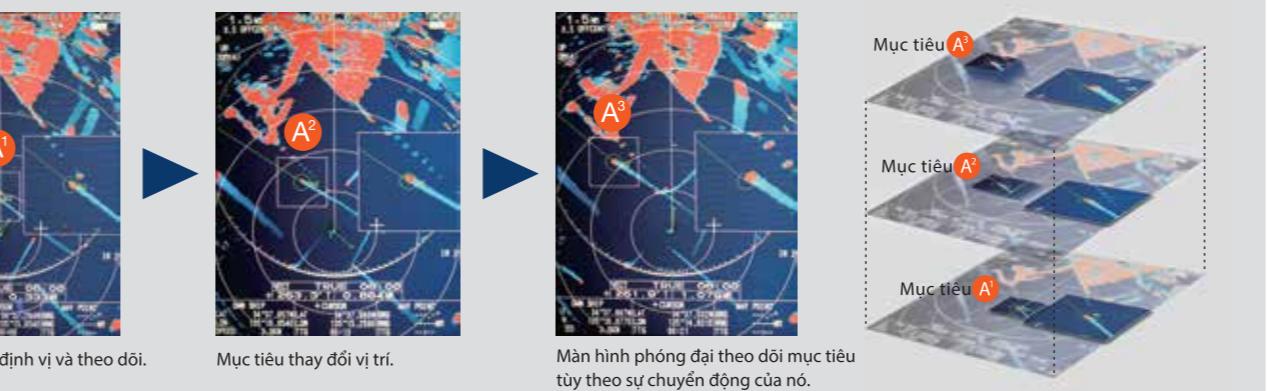
\* Cần thêm bộ phận tùy chọn



Mục tiêu AIS có thể biết một tàu khác đang đến sau hòn đảo, nơi chùm tia radar không đến được.

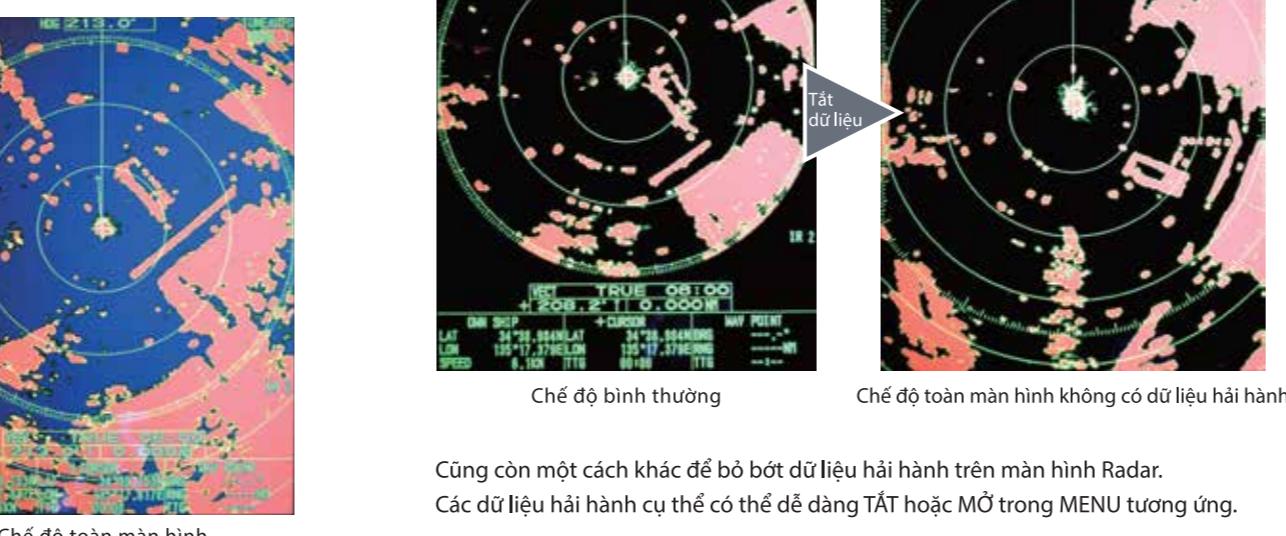
## Phóng đại mục tiêu

Một mục tiêu có thể hiển thị ở màn hình phóng đại trong khi chi tiết về chuyển động của nó đang được theo dõi bởi chức năng AIS hoặc TT. Chức năng phóng đại thông thường cũng có sẵn để người điều khiển cài đặt bằng tay chức năng này cho mục tiêu.



## Chế độ toàn màn hình

Với chế độ này, toàn bộ màn hình sẽ hiển thị hình ảnh của tín hiệu dội. Chế độ này cho phép người sử dụng quan sát một vùng rộng hơn xung quanh tàu.

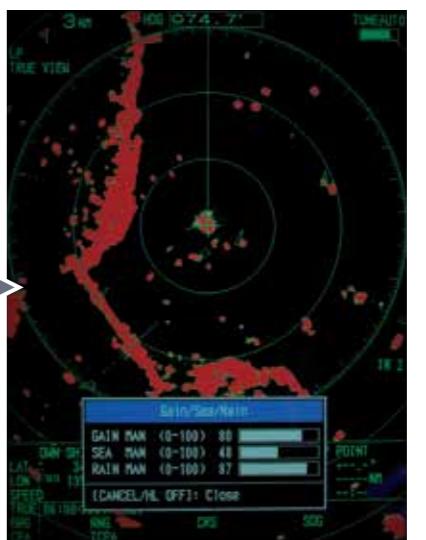
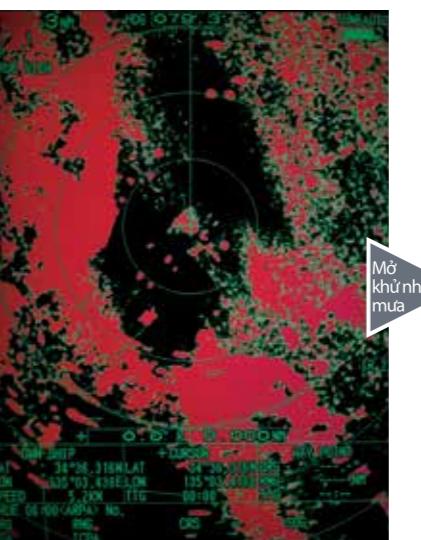


Chế độ toàn màn hình

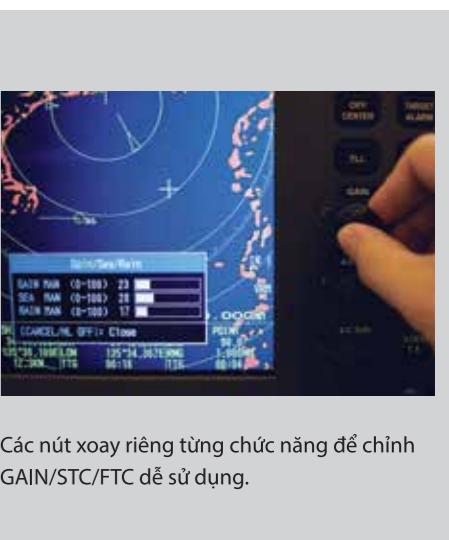
Cũng còn một cách khác để bỏ bớt dữ liệu hải hành trên màn hình Radar. Các dữ liệu hải hành cụ thể có thể dễ dàng TẮT hoặc MỞ trong MENU tương ứng.

## Các điều khiển khử nhiễu

Ngoài chức năng khử nhiễu tự động, còn có các nút xoay riêng dùng để triệt các tín hiệu dội không mong muốn từ sóng biển, mưa và các hiện tượng thời tiết khác. Các cài đặt chống nhiễu có thể điều chỉnh bằng tay để loại bỏ nhiễu biển, nhiễu mưa khỏi màn hình radar để các mục tiêu radar thấy rõ nét hơn.



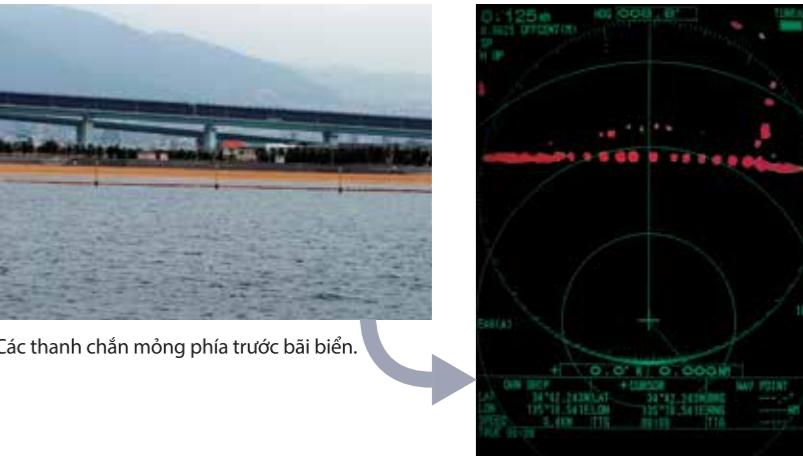
Mở làm cản trở việc phát hiện mục tiêu trên màn hình radar



Các nút xoay riêng từng chức năng để chỉnh GAIN/STC/FC dễ sử dụng.

## Khả năng phân biệt mục tiêu ở cự ly gần

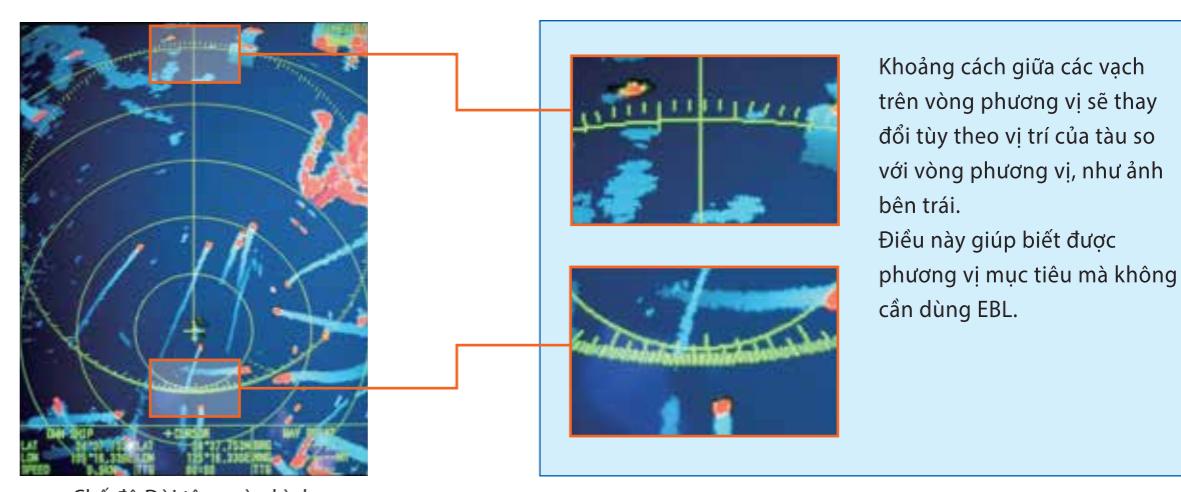
Với công nghệ xử lý tín hiệu tiên tiến, radar 1835/1935/1945 thật sự tăng chất lượng phát hiện mục tiêu rất đáng kể, đặc biệt ở cự ly gần. Như hình bên phải, radar hiển thị rõ các thanh chắn mỏng ở khoảng cách rất gần.



Các thanh chắn mỏng phía trước bờ biển.

## Chế độ Dời tâm màn hình

Bằng cách nhấn nút "OFF CENTER", vị trí tàu sẽ dịch chuyển đến một điểm chọn trước trên màn hình. Điều này giúp người sử dụng tập trung vào một vùng đặc biệt phía trước hoặc xung quanh tàu mà không mất dấu vị trí.



Chế độ Dời tâm màn hình